**INFORME TÉCNICO DE FISCALIZACIÓN AMBIENTAL**

**Examen de Información**

**CELCO VALDIVIA**

**DFZ-2021-1496-XIV-NE**

**MAYO 2021**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | **Nombre** | **Firma** |
| Aprobado | Juan Pablo Rodriguez F |  |
| Revisor | Isabel Rojas S. |  |
| Elaborado | Claudia Quiroga M. |  |

[1. RESUMEN. 3](#_Toc25242150)

[2. IDENTIFICACIÓN DE LA UNIDAD FISCALIZABLE 4](#_Toc25242151)

[2.1. Antecedentes Generales 4](#_Toc25242152)

[3. INSTRUMENTOS DE CARÁCTER AMBIENTAL FISCALIZADOS 5](#_Toc25242153)

[4. ANTECEDENTES DE LA ACTIVIDAD DE FISCALIZACIÓN. 5](#_Toc25242154)

[4.1. Motivo de la Actividad de Fiscalización 5](#_Toc25242155)

[4.2. Materia Específica Objeto de la Fiscalización Ambiental. 5](#_Toc25242156)

[4.3. Identificación Fuentes Evaluadas 5](#_Toc25242157)

[4.4. Identificación configuración sistemas de combustión de gases TRS del establecimiento 6](#_Toc25242158)

[4.5. Metodología de Evaluación 6](#_Toc25242159)

[4.6. Aspectos relativos al Seguimiento Ambiental 7](#_Toc25242160)

[5. HECHOS CONSTATADOS. 8](#_Toc25242161)

[5.1. Sistema de Monitoreo Continuo de Emisiones (CEMS) 8](#_Toc25242162)

[5.2. Emisiones Atmosféricas (H2S). 9](#_Toc25242163)

[6. CONCLUSIONES. 18](#_Toc25242164)

[7. ANEXOS. 18](#_Toc25242165)

# RESUMEN.

El presente documento da cuenta de la evaluación del cumplimiento normativo establecido en el D.S.37/2013 MMA que establece Norma de Emisión de compuestos TRS, generadores de olor, asociados a la fabricación de pulpa kraft o al sulfato, realizado por la Superintendencia del Medio Ambiente (SMA) en base a los reportes de seguimiento mensuales del año 2020 informados por la **Planta Valdivia** perteneciente a **Celulosa Arauco y Constitución S.A.**

Para efectos de evaluar el cumplimiento de los límites de emisión establecidos en la norma, se requiere de acuerdo al artículo 11 del D.S.37/2013 MMA, que “los titulares de las fuentes emisoras presenten a la Superintendencia un reporte del monitoreo continuo de emisiones, mensualmente, durante un año calendario”.

Cabe mencionar, que de acuerdo a lo establecido en la norma, aquellas fuentes como la Caldera Recuperadora, Horno de Cal, Incinerador dedicado y Caldera de Poder utilizado como equipo dedicado de combustión de TRS, deberán contar con un **sistema de medición continua** **de las emisiones de TRS**, medido en el ducto final de cada fuente antes de su descarga a la atmósfera. El sistema de monitoreo continuo de emisiones será aprobado mediante resolución fundada de la Superintendencia.

La **Planta Valdivia perteneciente a Celulosa Arauco y Constitución S.A.**, cuenta sus respectivos Sistemas de Monitoreo Continuo de Emisiones (CEMS) con las correspondientes validaciones anuales, ejecutadas para los parámetros TRS (H2S) y O2 en la Caldera Recuperadora y Horno de Cal, por lo cual los datos reportados, nos permiten verificar el cumplimiento del D.S.37/2013 MMA durante el año 2020.

Del análisis respecto del estado de validación del CEMS y del examen de información realizado a los reportes mensuales de la **Planta Valdivia perteneciente a Celulosa Arauco y Constitución S.A.**, ésta cumple con los límites de emisión de H2S y criterios establecidos en el D.S.37/2013 MMA durante el año 2020 y no se presentan hallazgos.

# IDENTIFICACIÓN DE LA UNIDAD FISCALIZABLE

## Antecedentes Generales

|  |  |
| --- | --- |
| **Identificación de la Unidad Fiscalizable:**  Celco Valdivia | |
| **Región:** XIV Región de los Ríos | **Ubicación específica de la unidad fiscalizable:**  Ruta 5 sur, km 788, sector Rucaco, San José de la Mariquina, Valdivia |
| **Provincia:** Valdivia |
| **Comuna:** Valdivia |
| **Titular(es) de la unidad fiscalizable:**  Celulosa Arauco y Constitución S.A. | **RUT o RUN:** 93.458.000-1 |
| **Domicilio Titular(es):**  El Golf 150, piso 14 , Las Condes – Santiago | **Correo electrónico:** [javier.moreno@arauco.cl](mailto:javier.moreno@arauco.cl) |
| **Teléfono:** 02-24617200 |
| **Identificación Representante(s) Legal(es):** Mario Eckholt | **RUT o RUN:** 13.434.705-8 |
| **Domicilio Representante(s) Legal(es):** Ruta 5 sur, km 788, sector Rucaco, San José de la Mariquina, Valdivia | **Correo electrónico:** [mario.eckholt@arauco.cl](mailto:mario.eckholt@arauco.cl) |
| **Teléfono:** +56 632631400 |

# INSTRUMENTOS DE CARÁCTER AMBIENTAL FISCALIZADOS

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Identificación de Instrumentos de Carácter Ambiental fiscalizados.** | | | | | | | |
| **N°** | **Tipo de instrumento** | **N°/**  **Descripción** | **Fecha** | **Comisión/ Institución** | **Nombre** | **Etapa en que se encuentra** | **Comentarios** |
| 1 | Norma de Emisión | D.S. N°37/2013 del Ministerio del Medio Ambiente. Norma de Emisión de compuestos TRS, generadores de olor, asociados a la fabricación de pulpa kraft o al sulfato. | 22-03-2013 | Ministerio de Medio Ambiente | Planta Valdivia | Fase de operación | No aplica |

# ANTECEDENTES DE LA ACTIVIDAD DE FISCALIZACIÓN.

## Motivo de la Actividad de Fiscalización

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Motivo** | | **Descripción** |
| X | Programada | Resolución SMA N°2585/2020 que fija Programa y Subprogramas de Fiscalización Ambiental de Normas de Emisión para el año 2021. |

## Materia Específica Objeto de la Fiscalización Ambiental.

|  |
| --- |
| * Emisiones Atmosféricas |

## Identificación Fuentes Evaluadas

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **Equipo emisor y/o de combustión** | **Modelo** | **Año Fabricación** | **Quemado DNCG, CNCG o N/A** | **Configuración: Dedicado (D) o Respaldo (R)** |
| *Caldera Recuperadora(\*)* | Aker Kvaerner RecoxTM Boiler | 2003 | CNCG y DNCG | (D) |
| *Horno de Cal* | Andritz Lime Kiln, 115 m de largo | 2003 | N/A | N/A |
| *Caldera de Poder de respaldo(\*\*)* | Aker Kvaerner HYBEX® Boiler | 2003 | CNCG | (R) |
| *Incinerador de respaldo(\*\*)* | Kvaerner FLARE TL-1500 SP | 2003 | CNCG | (R) |

(\*) Unidad que se utilice en forma permanente para la combustión de TRS - Quemado DNCG, CNCG

(\*\*) Unidad que se utilice en forma ocasional, por motivos de contingencia, para la combustión de TRS - Quemado CNCG

CNCG: Gases no condensables concentrados

DNCG: Gases no condensables diluidos

## Identificación configuración sistemas de combustión de gases TRS del establecimiento

### Gases no condensables concentrados

|  |  |
| --- | --- |
|  | **Sistema de Combustión 1 (CNGC)** |
| **Configuración Sistema de Combustión** | Caldera Recuperadora |
| Caldera de Poder |
| Incinerador |

* + 1. **Gases no condensables diluidos**

|  |  |
| --- | --- |
|  | **Sistema de Combustión 1 (DNGC)** |
| **Configuración Sistema de Combustión** | Caldera Recuperadora |

## Metodología de Evaluación

Con el objetivo de realizar una evaluación del cumplimiento de todos los requerimientos establecidos en el D.S.37/2013 del Ministerio de Medio Ambiente, se han definido los siguientes criterios:

1. **Evaluación de requerimientos de carácter administrativos**:

* Tener implementado y validado el CEMS.
* Haber enviado los Reportes mensualmente, además del consolidado anual a través del Sistema Ventanilla Única Única del Registro de Emisiones y Transferencia de Contaminantes (RETC), según lo señalado en el artículo tercero de la Res. Ex. N° 1227 de 29 de diciembre de 2015 de SMA, que establece instrucción de carácter general sobre deberes de remisión de información para fuentes estacionarias reguladas por norma de emisión de contaminantes a la atmósfera y por planes de prevención y/o descontaminación atmosférica.

1. **Evaluación de requerimientos de carácter técnicos**:

Para evaluar el cumplimiento normativo, se deben identificar para cada planta de Celulosas lo siguiente:

* Identificación equipos emisores y/o de combustión de TRS (Incineradores, Calderas Recuperadoras, Calderas de Poder, Horno de Cal y Estanque Disolvedor de Licor Verde).
* Verificar el Percentil 98 de los valores promedios diarios en base mensual para la Caldera Recuperadora y Horno de Cal, según corresponda (límite de concentración de Súlfuro de Hidrógeno (H2S), según tabla N°1 Art.3°).
* Verificar el Percentil 98 de los valores promedios diarios en base anual para el Incinerador y Caldera de Poder, utilizados como equipo dedicado de combustión de TRS, según corresponda (límite de concentración de Súlfuro de Hidrógeno (H2S), según tabla N°1 Art.3°).
* Verificar el límite de cumplimiento del Estanque Disolvedor, cuando corresponda, de acuerdo a tabla N°1 Art. 3° y a informe de laboratorio respectivo (muestreo TRS).
* Identificar el reporte de las horas de operación y de las partidas y paradas de la Caldera Recuperadora, Horno de Cal, Incinerador dedicado y Caldera de Poder utilizado como equipo dedicado de combustión de TRS.
* Identificar venteos producidos, su duración y equipo de combustión asociado.
* Para el incinerador y caldera de poder utilizados como equipos de respaldo, se deberá verificar que no existan eventos en que la temperatura de régimen sea menor a 650 °C por un periodo continuo mayor a 5 min.

## Aspectos relativos al Seguimiento Ambiental

### Documentos Revisados

La revisión de los antecedentes se realiza en base a los informes mensuales y el reporte anual de las emisiones de TRS del año calendario anterior, reportadas a través del Sistema de Ventanilla Única del Registro de Emisiones y Transferencias de Contaminantes, RETC, de acuerdo a lo señalado en el artículo 3° de la Resolución Exenta N°1227 del año 2015 de la Superintendencia del Medio Ambiente.

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Nombre del documento revisado** | **Origen / Fuente del documento** | **Observaciones** |
| Informes TRS Enero a Diciembre 2020 | Registro de Emisiones y Transferencias de Contaminantes (RETC) - SISAT | Reportes mensuales entregados dentro de los plazos establecidos en la Res. Ex .1234/2015 SMA. |
| Informe Anual TRS 2020 | Registro de Emisiones y Transferencias de Contaminantes (RETC) - SISAT | Informe consolidado periodo enero - diciembre año 2020 entregado dentro de los plazos establecidos en la Res. Ex. N°1234/2015 SMA. |
| Resoluciones CEMS | Superintendencia del Medio Ambiente (SMA) | Validaciones CEMS Caldera Recuperadora y Horno de Cal |
| Ensayos Pruebas Qa-Qc | Plataforma Seafile | Reporte diario y anual año 2020 |
| Informes de Resultados Ensayos de Validación (IREV) | Sistema de validación de equipos de monitoreo (SIVEM) | - |

# HECHOS CONSTATADOS.

## Sistema de Monitoreo Continuo de Emisiones (CEMS)

|  |
| --- |
| **Número de hecho constatado: 1** |
| **Exigencias (s):**  **Artículo 7° D.S. N° 37/2013 MMA:** Sistemas y metodología de medición: Los sistemas y metodologías de medición serán los que se indican a continuación:   1. Caldera Recuperadora, Horno de Cal, Incinerador dedicado y Caldera de Poder utilizado como equipo dedicado de combustión de TRS, deberán contar con un sistema de medición continua de las emisiones de TRS, medido en el ducto final de cada fuente antes de su descarga a la atmosfera (…)   **Res. Ex. N° 34/2015** **Protocolo para Validación de Sistemas de Monitoreo Continuo de Emisiones CEMS en Plantas de Celulosas**: *“La aplicación del presente protocolo será obligatorio para todas las fuentes emisoras afectas al cumplimiento del D.S. 37/2013 del MMA, que establece norma de emisión de compuestos TRS, generadores de olor, asociados a la fabricación de pulpa kraft o al sulfato. En consecuencia, las fuentes emisoras antes indicadas deberán informar a la Superintendencia del Medio Ambiente, el estado actual de todos sus sistemas de monitoreo continuo de emisiones, incluyendo información técnica y administrativa sobre los mismos, a más tardar el 31 de marzo de 2015. Posteriormente, la Superintendencia del medio Ambiente indicará individualmente los plazos para la certificación inicial o la recertificación de los CEMS instalados.* |
| |  |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | --- | | **Fuente** | | **Caldera Recuperadora** | | **Horno de Cal** | | | **Parámetros** | | **SO2 / TRS** | **O2** | **SO2 / TRS** | **O2** | | **Método de medición** | | CEMS | CEMS | CEMS | CEMS | | Antecedentes última validación anual del CEMS | Escala o Rango de medición | 0 – 0,5 ppmv (sistema 0-10 ppmv) | 0 - 25% | 0 – 0,8 ppmv (sistema 0 - 40 ppmv) | 0 - 25% | | Fecha Último Ensayo de Validación | 1 y 2-12-2020 | 1 y 2-12-2020 | 03 al 05-12-2020 | 03 al 05-12-2020 | | Periodo de datos válidos | 03-12-2020  al  03-12-2021 | 03-12-2020  al  03-12-2021 | 06-12-2020  al  06-12-2021 | 06-12-2020  al  06-12-2021 | | N° Última Resolución Validación Emitida | 1149/2019 | 1149/2019 | 1152/2019 | 1152/2019 | | Fecha Resolución | 07-08-2019 | 07-08-2019 | 07-08-2019 | 07-08-2019 |   **Validación CEMS:**  Con relación a las pruebas de Aseguramiento de Calidad y Control de Calidad CEMS del año 2020, es posible indicar que:  i. Se realiza requerimiento de información sobre las pruebas QA/QC bajo Res. Ex. N° 862 del 26 de mayo de 2020, según lo establecido en el Protocolo para validación, aseguramiento y control de calidad de Sistemas de Monitoreo Continuo de Emisiones (CEMS).  ii. Se solicita la entrega del reporte de las pruebas Qa-Qc para cada parámetro, según el ICA que aplique a través de la Plataforma dealmacenamiento de información Seafile.  iii. Cumple con los ensayos realizados, los cuales se encuentran dentro de los rangos establecidos. De acuerdo a lo anterior, es posible señalar que los datos reportados durante el año 2020 son de calidad asegurada.  iv. La **Planta Valdivia**, cuenta con los respectivos Sistemas de Monitoreo Continuo de Emisiones (CEMS) de su Caldera Recuperadora y Horno de Cal con las respectivas pruebas de validación anual realizadas durante el año 2020 para los parámetros SO2/TRS y O2.  De acuerdo a lo anterior, los datos reportados por **Planta Valdivia** son de calidad asegurada, lo cual nos permite verificar el cumplimiento del D.S.37/2013 MMA durante el año 2020. |

## Emisiones Atmosféricas (H2S).

|  |
| --- |
| **Número de hecho constatado**: **2** |
| **Exigencia (s):**  **Art. N° 4 D.S. N° 37/2013 MMA:** “Condiciones de superación para Caldera Recuperadora y Horno de Cal: En el caso de los equipos Caldera Recuperadora y Horno de Cal, se considerará sobrepasada la norma de emisión de TRS, cuando el Percentil 98 de los valores promedios horarios, registrados durante un período mensual, con un sistema de medición continua, en alguno de los equipos emisores, sea mayor a lo indicado en la Tabla Nº 1 del artículo precedente. Los establecimientos existentes deberán cumplir con los valores límites de emisión desde estos equipos en un plazo de un año, contado desde la fecha de publicación del presente decreto y los establecimientos nuevos desde la entrada en vigencia del presente decreto”.   |  |  | | --- | --- | | **Equipo** | **Límite de concentración de Súlfuro de Hidrógeno (H2S)** | | Caldera Recuperadora | 5 ppmv | | Horno de Cal de Establecimientos Existentes  Horno de Cal de Establecimientos Nuevos | 15 ppmv  10 ppmv | |
| **Resultado (s) examen de Información:**   1. La **Planta Valdivia** cumple con el Percentil 98 de los promedios horarios, registrados durante un periodo mensual, de acuerdo a la Tabla 1 del art. 3°, para el equipo identificado como **Caldera Recuperadora**, durante el periodo enero – diciembre del año 2020. 2. La **Planta Valdivia** cumple con el Percentil 98 de los promedios horarios, registrados durante un periodo mensual, de acuerdo a la Tabla 1 del art. 3°, para el equipo identificado como **Horno de Cal**, durante el periodo enero – diciembre del año 2020. |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Registros** | | | |
| |  |  |  | | --- | --- | --- | | **Mes/2020** | **P98 H2S 8% ppmv**  **Caldera Recuperadora** | **Limite H2S ppmv**  **Art. N° 3 D.S. N° 37/2013 MMA** | | Enero | 0,40 | 5,0 | | Febrero | 0,70 | 5,0 | | Marzo | 0,48 | 5,0 | | Abril | 0,47 | 5,0 | | Mayo | 0,59 | 5,0 | | Junio | 0,68 | 5,0 | | Julio | 0,26 | 5,0 | | Agosto | 0,56 | 5,0 | | Septiembre | 0,69 | 5,0 | | Octubre(\*) | 0,25 | 5,0 | | Noviembre | 0,50 | 5,0 | | Diciembre | 0,70 | 5,0 |   (\*) Ajuste de servicio y quemado de licor negro | |  | |
| **Tabla 1** | **Fecha: N/A** | **Figura 1** | **Fecha: N/A** |
| **Descripción del medio de prueba:**  Emisiones de H2S de la Caldera Recuperadora, reportadas por el titular, corregidas y con el percentil 98 aplicado por esta Superintendencia, para el periodo enero – diciembre del año 2020. | | **Descripción del medio de prueba:**  Gráfico del percentil 98 de las emisiones de H2S corregidas de la Caldera Recuperadora, para el periodo enero – diciembre del año 2020. | |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Registros** | | | |
| |  |  |  | | --- | --- | --- | | **Mes/2020** | **P98 H2S 8% ppmv**  **Horno de Cal** | **Limite H2S ppmv**  **Art. N° 3 D.S. N° 37/2013 MMA** | | Enero | 2,56 | 15 | | Febrero | 3,33 | 15 | | Marzo | 3,45 | 15 | | Abril | 4,20 | 15 | | Mayo | 3,82 | 15 | | Junio | 0,78 | 15 | | Julio | 4,38 | 15 | | Agosto | 5,23 | 15 | | Septiembre | 4,55 | 15 | | Octubre | 8,28 | 15 | | Noviembre | 7,40 | 15 | | Diciembre | 8,40 | 15 | | |  | |
| **Tabla 2** | **Fecha: N/A** | **Figura 2** | **Fecha: N/A** |
| **Descripción del medio de prueba:**  Emisiones de H2S del Horno de Cal, reportadas por el titular, corregidas y con el percentil 98 aplicado por esta Superintendencia, para el periodo enero – diciembre del año 2020. | | **Descripción del medio de prueba:**  Gráfico del percentil 98 de las emisiones de H2S corregidas del Horno de Cal, para el periodo enero – diciembre del año 2020. | |

|  |
| --- |
| **Número de hecho constatado**: **3** |
| **Exigencia (s):**  **Art. N° 5 D.S. N° 37/2013 MMA: “**Condiciones de superación para Incinerador y Caldera de Poder:  a) **Para los equipos Incinerador y Caldera de Poder utilizados como equipo dedicado de combustión de TRS**, se considerará sobrepasada la norma de emisión de TRS cuando el Percentil 98 de los valores promedios diarios, registrados durante un período anual, con un sistema de medición continua, en alguno de los equipos emisores, sea mayor a lo indicado en la Tabla Nº 1. Los establecimientos existentes deberán cumplir con los valores límites de emisión desde estos equipos, en un plazo de un año, contado desde la fecha de publicación del presente decreto y los establecimientos nuevos desde la entrada en vigencia del presente decreto.  b) **Para aquellos equipos Incinerador y Caldera de Poder utilizados de respaldo** para combustionar los gases provenientes de un sistema de recolección y tratamiento de que contengan TRS, éstos deberán operar a una temperatura de régimen igual o superior a 650ºC, esta medición se deberá realizar en forma continua. En el caso que existiesen eventos en que durante su operación dicha temperatura disminuyera bajo los 650ºC, tales eventos no podrán durar más de 5 minutos en forma continuada; superado este tiempo se considerará una infracción a la norma. En todo caso, los establecimientos regulados deberán definir ante la autoridad fiscalizadora, el modo de operación de los equipos de acuerdo a la definición del artículo 2° letras e) y f), sobre equipos dedicado y de respaldo, respectivamente.  Los establecimientos existentes y nuevos deberán cumplir con los valores límites de emisión desde este equipo en un plazo de un año.”   |  |  | | --- | --- | | **Equipo** | **Límite de concentración de Súlfuro de Hidrógeno (H2S)** | | Incinerador Dedicado | 20 ppmv | | Caldera de Poder Dedicado | 20 ppmv | |
| **Resultado (s) examen de Información:**   1. Dado que la caldera de poder y el incinerador de la Planta Valdivia corresponden a equipos de respaldo, no aplica cumplimiento normativo de la letra a) del Art. N°5 del D.S.37/2013 MMA. 2. De acuerdo a lo informado en los reportes de enero a diciembre del año 2020, el Incinerador y Caldera de Poder de respaldo no presentan temperaturas inferiores a 650°C por un periodo mayor a 5 minutos continuos, cumplimiento con la medida establecida en la norma. |

|  |
| --- |
| **Número de hecho constatado**: **4** |
| **Exigencia (s):**  **Art. N° 6 D.S. N° 37/2013 MMA: “**Condiciones de superación Estanque Disolvedor de Licor Verde: Para aquellos establecimientos existentes que aún no tengan implementada la captación de sus gases desde el equipo Estanque Disolvedor de Licor Verde, se considerará sobrepasada la norma de emisión de TRS, cuando el valor registrado de la medición discreta cada 3 meses, sea mayor a lo indicado en la Tabla Nº 1. Para tales efectos, la medición se deberá realizar a partir de la entrada en vigencia de la norma. Además, en un plazo de 4 años desde la entrada en vigencia del presente decreto, deberán captar los gases desde este equipo.  Los establecimientos nuevos deberán captar las emisiones desde este equipo, desde la entrada en vigencia del presente decreto.”   |  |  | | --- | --- | | **Equipo** | **Límite de concentración de Súlfuro de Hidrógeno (H2S)** | | Estanque Disolvedor de Licor Verde | 16,8 mg/kg de sólidos secos | |
| **Resultado (s) examen de Información:**   1. No aplica cumplimiento normativo del Art. N°6 del D.S.37/2013 MMA a los equipos de Celulosa Arauco y Constitución S.A. Planta Valdivia. |

|  |
| --- |
| **Número de hecho constatado**: **5** |
| **Exigencia (s):**  **Art. 10 D.S. N° 37/2012 MMA:** “Condiciones aplicables a venteos de TRS: En el caso de venteo se deberá informar a la autoridad fiscalizadora en un plazo máximo de 24 horas, indicando la causa y tiempo de duración. Los venteos de TRS (concentrados y diluidos) estarán limitados por el funcionamiento del equipo de combustión, el que debe operar con un porcentaje igual o superior al 98% del tiempo de funcionamiento en base mensual. Para efectos del cálculo del porcentaje de funcionamiento de los equipos de combustión de TRS, se considerarán los períodos en que la planta se encuentre en funcionamiento, descontadas las partidas y paradas, las que serán reportadas en el informe mensual mencionado en el artículo 11°.” |
| **Resultado (s) examen de Información:**   1. El titular de la planta reportó un total de 26 venteos durante el período de enero a diciembre de 2020, equivalentes a un total de 8,583 horas aproximadamente, con un máximo de 8 venteos durante el mes de agosto. 2. Es necesario señalar que en el mes de agosto se detectó que 1 venteo presentaba inconsistencia entre lo reportado en el Sistema Electrónico de Seguimiento Ambiental de la Superintendencia del Medio Ambiente, con lo informado en el respectivo reporte mensual y en el consolidado anual .   No obstante al verificar lo reportado, es posible constatar que el titular duplica la información con respecto al venteo ID 7302 en el informe correspondiente al mes de agosto, dado que de acuerdo a lo informado en el Sistema de Seguimiento ambiental, en la descripción del aviso del respectivo venteo indica: “Venteo de gases diluidos DNCG 1, por pérdida de condición de quemado en Caldera Recuperadora debido a baja de flujo de vapor de Caldera Recuperadora. Lo **anterior generó 2 venteos** con una duración total de 15 min 36 s: 04:08:35 a 04:18:10 y 04:20:45 a 04:26:46 hrs”  Es importante aclarar que cada aviso de venteo reportado en el Sistema de Seguimiento Ambiental de la SMA, debe corresponder a 1 (un) venteo y no se deben consolidar éstos en un solo aviso.   1. De acuerdo a lo informado por el Titular de la planta en los reportes mensuales y al análisis realizado por esta Superintendencia, el porcentaje de funcionamiento de los distintos sistemas de combustión, durante el periodo enero a diciembre del año 2020, se encuentra sobre el 98% del tiempo de funcionamiento en base mensual. |

|  |  |
| --- | --- |
| **Registro** | |
|  | |
| **Figura 3** | **Fecha: N/A** |
| **Descripción del medio de prueba:**  Duración y número de venteos mensuales reportados durante el año 2020. | |

|  |  |
| --- | --- |
| **Registro** | |
| |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | | **Mes** | **Horas funcionamiento periodo informado Sistema de combustión 1 CNCG** | **Tiempo venteo Sistema de Combustión (Horas)** | **Porcentaje de funcionamiento Sistema de Combustión 1 (CNCG) - reportado** | **Porcentaje de funcionamiento Sistema de Combustión 1 (CNCG) - calculado SMA** | | Enero | 744 | 0,00 | 100,00% | 100,00% | | Febrero | 696 | 0,00 | 100,00% | 100,00% | | Marzo | 744 | 0,00 | 100,00% | 100,00% | | Abril | 720 | 0,00 | 100,0% | 100,00% | | Mayo | 744 | 0,00 | 100,0% | 100,00% | | Junio | 720 | 0,00 | 100,0% | 100,00% | | Julio | 744 | 0,00 | 100,0% | 100,00% | | Agosto | 744 | 0,00 | 100,0% | 100,00% | | Septiembre | 720 | 0,00 | 100,0% | 100,00% | | Octubre | 744 | 0,00 | 100,0% | 100,00% | | Noviembre | 720 | 0,122 | 99,983% | 99,983% | | Diciembre | 744 | 0,00 | 100,0% | 100,00% | | |
| **Tabla 3** | **Fecha: N/A** |
| **Descripción del medio de prueba:**  Porcentaje de Funcionamiento Sistema de Combustión N°1, gases no condensables concentrados. | |

|  |  |
| --- | --- |
| **Registro** | |
| |  |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | --- | | **Mes** | **Horas funcionamiento periodo informado sistema de combustión 1 DNCG** | **Tiempo venteo Sistema de Combustión (Horas)** | **Porcentaje de funcionamiento Sistema de Combustión 1 (DNCG) – reportado (\*)** | **Porcentaje de funcionamiento Sistema de Combustión 1 (DNCG) - calculado SMA** | | Enero | 744 | 0,204 | 99,973% | 99,973% | | Febrero | 696 | 0,451 | 99,935% | 99,935% | | Marzo | 744 | 0,258 | 99,965% | 99,965% | | Abril | 720 | 0,149 | 99,979% | 99,979% | | Mayo | 744 | 0,03 | 99,996% | 99,996% | | Junio | 720 | 5,66 | 99,177% | 99,214% | | Julio | 744 | 0,05 | 99,993% | 99,993% | | Agosto (&) | 744 | 0,59 | 99,824% | 99,921% | | Septiembre | 720 | 0,00 | 100,00% | 100,00% | | Octubre | 744 | 0,01 | 99,998% | 99,998% | | Noviembre | 720 | 0,58 | 99,920% | 99,920% | | Diciembre | 744 | 0,01 | 99,999% | 99,999% |   \*porcentaje calculado por la SMA considerando todos los venteos reportados, incluidos los ocurridos durante los procesos de partidas y detenciones  (&) A través del sistema de seguimiento Ambiental se reportan 6 venteos y en el correspondiente informe mensual se reportan 7 venteos. | |
| **Tabla 4** | **Fecha: N/A** |
| **Descripción del medio de prueba:**  Porcentaje de Funcionamiento Sistemas de Combustión N°1, gases no condensables diluidos. | |

|  |  |
| --- | --- |
| **Registro** | |
|  | |
| **Figura 4** | **Fecha: N/A** |
| **Descripción del medio de prueba:**  Porcentaje de Funcionamiento Sistema de Combustión N°1 | |

# CONCLUSIONES.

De la revisión realizada a los reportes mensuales y antecedentes asociados a la **Planta Valdivia de la empresa Celulosa Arauco y Constitución S.A**, así como a sus fuentes Horno de Cal, Caldera Recuperadora, Caldera de Poder de respaldo e Incinerador de respaldo, es posible señalar que para el periodo evaluado, desde el 1 enero al 31 de diciembre de 2020, ésta cumple con los límites de emisión de H2S y los criterios establecidos en el D.S.37/2013 MMA durante el año 2020.

# ANEXOS.

|  |  |
| --- | --- |
| **N° Anexo** | **Nombre Anexo** |
| 1 | Reportes Mensuales y Consolidado Anual TRS año 2020 |